

# act-info Austrittsfragebogen

für den stationären Alkohol- und Medikamentenbereich

## ADMINISTRATIVE ANGABEN

### Institutionsname

- 01
- 02
- 03
- 05
- 06
- 07
- 08
- 20
- 21
- 22
- 23
- 24
- 25
- 26
- 27
- 28
- 29
- 30
- 31
- 32
- 34
- 33  autre: .....

### Sprache (bitte nicht ausfüllen)

VZAX200

### BUR-Nummer

VMAB005

### Datum des Ausfüllens

Wenn der Fragebogen im Verlauf mehrerer Tage ausgefüllt wurde, zählt das Datum des ersten Tages.

VMAB001 

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

### Laufnummer (bitte nicht ausfüllen)

VZAX100 

--	--	--	--	--	--	--

### Krankengeschichte-Nummer

VZAX005 

--	--	--	--	--	--	--	--

### Identifikationscode

Der 4-stellige ID-Code wird entsprechend den Instruktionen des Manuals generiert. Er ist zu unterscheiden von der einrichtungsbezogenen Nummer (Krankengeschichte-Nr).

VMAB010 ID: 

--	--	--	--	--

### Geschlecht

- VMAC001 -1  nicht bekannt  
 1  männlich  
 2  weiblich

### Geburtsdatum

Nur das Geburtsjahr wird an die nationale act-info Datenbank weitergeleitet.

VMAC005 

--	--	--	--	--	--	--	--

VMAC006 -1  nicht bekannt

### Austrittsdatum

Als Austritt gilt der Tag des eigentlichen Austritts oder ein Therapie-Unterbruch seit 30 Tagen.

Ende der Behandlung, Beratung oder Betreuung/Austritt 

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

  
VMAB020

## act-info - Information network on addiction care and therapy in Switzerland

act-info fasst die fünf im Bereich der Suchtberatung und -therapie geführten Statistiken in der Schweiz zusammen: SAMBAD (Statistik der ambulanten Behandlung und Betreuung im Alkohol- und Drogenbereich), SAKRAM/CIRSA (Statistik der stationären Behandlung der Alkoholabhängigkeit), FOS (Forschungsverband stationäre Suchttherapie), HegeBe (heroingestützte Behandlung) und nationale Methadonstatistik.

Diese fünf Statistiken, welche bis Ende 2003 unabhängig voneinander geführt wurden, verfügen nun über harmonisierte Erfassungsinstrumente, die das Aufbauen einer nationalen Datenbank ermöglichen und eine nationale und internationale (Kompatibilität mit den von den EU-Ländern verabschiedeten Standards) Vergleichbarkeit der Ergebnisse gewährleisten.

act-info wird durch das Bundesamt für Gesundheit (BAG) finanziert und koordiniert.

## act-info im stationären Alkohol- und Medikamentenbereich

Die act-info Erhebungen im stationären Alkohol- und Medikamentenbereich ersetzen die frühere Statistik SAKRAM/CIRSA. Sie werden von Sucht Info Schweiz in Lausanne realisiert.

## Erklärung der Zeichen

- ① Nur eine Antwort möglich
- Mehrere Antworten möglich
- Die Fragen werden von der behandelnden Person ausgefüllt
- Die Fragen werden zusammen mit dem Klienten/der Klientin ausgefüllt. Es wird die Einschätzung des Klienten/der Klientin erfragt
- Die Fragen sind fakultativ

## Hinweise zum Ausfüllen der act-info Fragebogen

- Bitte füllen Sie den Eintrittsfragebogen wenn möglich in den ersten zwei Wochen nach Eintritt des Klienten/der Klientin aus.
- Gehen Sie bitte jede Frage einzeln durch, indem Sie die entsprechenden Antwortkästchen ankreuzen bzw. die Antwortfelder ausfüllen. Bei einigen Fragen ist die jeweilige Zeitspanne (30 Tage bzw. 6 Monate) zu beachten.
- Auch für Klienten/Klientinnen, die nur einige Tage in der Institution bleiben, sind möglichst viele Fragen (z.B. Nummer der Krankengeschichte, Identifikationscode, Datum des Eintritts und des Austritts, Art der Behandlung, Geschlecht, Geburtsdatum, Hauptproblem, Beendigungsgrund) auszufüllen.
- Bitte füllen Sie den Fragebogen nicht mit roter Farbe aus.
- Wenn der Klient/die Klientin nicht antworten will oder kann, bitte nicht vergessen, die Antwortkategorie "nicht bekannt" anzukreuzen.
- Nähere Erläuterungen zu einzelnen Fragen finden Sie im Manual. Für Auskünfte steht Ihnen auch jederzeit Sucht Info Schweiz zur Verfügung.

## Kontakt

Sucht Info Schweiz, Frau Marina Delgrande Jordan, Postfach 870, 1001 Lausanne,  
Tel: 021 321 29 96, Fax: 021 321 29 40, E-mail: [mdelgrande@sucht-info.ch](mailto:mdelgrande@sucht-info.ch)

## A. BEHANDLUNGSGRUNDLAGEN

QMAB025



**Welche Art von Behandlung, Beratung oder Betreuung hat der/die Klient/Klientin in Anspruch genommen?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAB025

- 5  FOS: stationäre Behandlung für Probleme mit illegalen Drogen
- 6  Sakram/Cirsa: stationäre Behandlung für Probleme mit Alkohol oder Medikamenten
- 7  anderes, *bitte zusätzlich Frage QMAB026 beantworten*

QMAB026

Um was für eine Behandlung, Beratung oder Betreuung handelt es sich?

VMAB026

..... 

QMAB030



**Waren Sie wegen eigener Suchtprobleme oder wegen Problemen einer Drittperson (Angehörige usw.) in Behandlung, Beratung oder Betreuung?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAB030

- 1  eigene Substanzprobleme bzw. suchtähnliche Verhaltensweisen
- 2  Probleme von Drittpersonen (Angehörigen usw.)



QMAB050



**Erhielten Sie während Ihrer Behandlung, Beratung oder Betreuung eine Substitutionsbehandlung oder heroingestützte Behandlung?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAB050

-1  nicht bekannt

1  nein

2  ja, bitte zusätzlich Frage QMAB055 beantworten



QMAB055

Falls ja, welche?

① *nur eine Antwort möglich*

VMAB055

-1  nicht bekannt

1  Heroin

2  Methadon

3  andere Opiate z.B. Buprenorphin (Temgesic<sup>®</sup>, Subutex<sup>®</sup>)

4  andere Substanzen z.B. Naltrexon (Naltrexin<sup>®</sup>)

QMAB060



**Ist unmittelbar nach Beendigung der Behandlung, Beratung oder Betreuung eine Substitutionsbehandlung oder heroingestützte Behandlung vorgesehen?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAB060

-1  nicht bekannt

1  nein

2  ja: heroingestützte Behandlung

3  ja: Substitution (Methadon, Subutex<sup>®</sup> u.a.)

## B. SOZIODEMOGRAPHISCHE ANGABEN

### QMAC010 Welchen auf der Einwohnerkontrolle gemeldeten Wohnsitz haben Sie beim Austritt?

Die Angaben zum Wohnort werden nicht als solche an die nationale act-info Datenbank weitergeleitet, sondern als vordefinierte Regionen (Grossstadtzentren, Mittelzentren, rural usw.).

VMAC010a Postleitzahl:      

VMAC010b Ort: ..... 

VMAC010c Kanton: ..... 

VMAC010d Land: ..... 

VMAC010e -1  nicht bekannt

### QMAC020 Was ist Ihr Zivilstand?

① nur eine Antwort möglich


VMAC020 -1  nicht bekannt

- 1  ledig
- 2  verheiratet
- 3  getrennt (gerichtlich)
- 4  geschieden
- 5  verwitwet
- 6  registrierte Partnerschaft

### QMAC030 Mit wem wohnen Sie beim Austritt?

① nur eine Antwort möglich

VMAC030 -1  nicht bekannt

- 1  allein
- 2  mit Eltern/Elternteil
- 3  ohne PartnerIn, mit Kind(ern)
- 4  mit PartnerIn (ohne Kinder)
- 5  mit PartnerIn und Kind(ern)
- 6  mit anderen Verwandten/Angehörigen
- 7  mit FreundInnen (WG)
- 8  anderes, bitte zusätzlich Frage QMAC031 beantworten 

QMAC031 Was ist Ihre Wohnsituation?

VMAC031 ..... 

### QMAC040 Wie wohnen Sie beim Austritt?

① nur eine Antwort möglich

VMAC040 -1  nicht bekannt

- 1  stabile Wohnsituation
- 2  instabile Wohnsituation
- 3  Institution

QMAC050



**Wie bestreiten Sie beim Austritt Ihren Lebensunterhalt vorwiegend?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAC050

- 1  nicht bekannt
- 1  Erwerbseinkommen
- 2  Ersparnisse
- 3  Rente (AHV/IV u.a.)
- 4  Sozialhilfe/Fürsorge
- 5  Arbeitslosenversicherung
- 6  durch PartnerIn
- 7  durch Eltern/Familienmitglieder/FreundInnen
- 8  dealen/mischeln
- 9  andere illegale Einkünfte
- 10  Prostitution
- 11  anderes, *bitte zusätzlich Frage QMAC051 beantworten*

QMAC051

Welcher Lebensunterhalt?

VMAC051

QMAC055



**Gibt es weitere Formen des Lebensunterhaltes?**

*mehrere Antworten möglich*

VMAC055l  
VMAC055m

- nicht bekannt
- keine

VMAC055a  
VMAC055b  
VMAC055c  
VMAC055d  
VMAC055e  
VMAC055f  
VMAC055g  
VMAC055h  
VMAC055i  
VMAC055j  
VMAC055k

- Erwerbseinkommen
- Ersparnisse
- Rente (AHV/IV u.a.)
- Sozialhilfe/Fürsorge
- Arbeitslosenversicherung
- durch PartnerIn
- durch Eltern/Familienmitglieder/FreundInnen
- dealen/mischeln
- andere illegale Einkünfte
- Prostitution
- anderes, *bitte zusätzlich Frage QMAC056 beantworten*

QMAC056


Um welche weitere(n) Form(en) des Lebensunterhaltes handelt es sich?

VMAC056

QMAC060

**Welchen hauptsächlichen Erwerbsstatus haben Sie beim Austritt?**① *nur eine Antwort möglich*

VMAC060

- 1  nicht bekannt
- 1  Vollzeitarbeit (ab 70%)
- 2  Teilzeitarbeit
- 3  mehrere Erwerbstätigkeiten (Teilzeit, Gelegenheitsjobs)
- 4  in Ausbildung (Schule, Studium, Lehre)
- 5  nicht auf dem Arbeitsmarkt aktiv (RentnerIn, Hausfrau/-mann, AHV/IV-BezügerIn)
- 6  nicht erwerbstätig, aber auf Stellensuche
- 7  nicht erwerbstätig, aber künftige Stelle zugesichert
- 8  anderes, *bitte zusätzlich Frage QMAC061 beantworten* 

QMAC061

Um welche Situation handelt es sich?

VMAC061

..... 

QMAC065

**Gibt es weitere Formen des Erwerbs?** *mehrere Antworten möglich*

VMAC065i

 nicht bekannt

VMAC065j

 keine

VMAC065a

 Vollzeitarbeit (ab 70%)

VMAC065b

 Teilzeitarbeit

VMAC065c

 mehrere Erwerbstätigkeiten (Teilzeit, Gelegenheitsjobs)

VMAC065d

 in Ausbildung (Schule, Studium, Lehre)

VMAC065e

 nicht auf dem Arbeitsmarkt aktiv (RentnerIn, Hausfrau/-mann, AHV/IV-BezügerIn)

VMAC065f

 nicht erwerbstätig, aber auf Stellensuche

VMAC065g

 nicht erwerbstätig, aber künftige Stelle zugesichert

VMAC065h

 anderes, *bitte zusätzlich Frage QMAC066 beantworten* 

QMAC066

Um welche weitere(n) Form(en) des Erwerbs handelt es sich?

VMAC066

..... 

QMAC070

**Welche Ausbildung(en) haben Sie abgeschlossen?** *mehrere Antworten möglich*

VMAC070k

 nicht bekannt

VMAC070a

 keine Ausbildung abgeschlossen

VMAC070b

 obligatorische Schule

VMAC070c

 weiterführende Schule (1 oder 2 Jahre)

VMAC070d

 Berufslehre, Vollzeitberufsschule

VMAC070e

 Maturitätsschule, Berufsmatura, Diplommittelschule

VMAC070f

 Lehrerseminar

VMAC070g

 höhere Fach- und Berufsausbildung

VMAC070h

 höhere Fachschule

VMAC070i

 Fachhochschule

VMAC070j

 Universität, Hochschule

QMAC075



## Welche Ausbildung machen Sie zur Zeit des Austritts?

① *nur eine Antwort möglich*

VMAC075

- 1  nicht bekannt
- 1  keine Ausbildung zur Zeit des Austritts
- 2  obligatorische Schule
- 3  weiterführende Schule (1 oder 2 Jahre)
- 4  Berufslehre, Vollzeitberufsschule
- 5  Maturitätsschule, Berufsmatura, Diplommittelschule
- 6  Lehrerseminar
- 7  höhere Fach- und Berufsausbildung
- 8  höhere Fachschule
- 9  Fachhochschule
- 10  Universität, Hochschule

..... 

## C. KONSUMVERHALTEN, ABHÄNGIGKEITEN UND SUCHTÄHNLICHE VERHALTENSWEISEN

QMAD010

### Welche Substanzen bzw. suchtähnlichen Verhaltensweisen stellen für Sie zur Zeit des Austritts Probleme dar?

Unabhängig vom eventuellen Konsum oder Auftreten von suchtähnlichen Verhaltensweisen.

mehrere Antworten möglich

VMAD010w

nicht bekannt

VMAD010x

keine

VMAD010a

Alkohol

VMAD010b

Cocktail (Heroin und Kokain)

VMAD010c

Heroin

VMAD010d

Methadon

VMAD010e

andere Opiate (z.B. Morphin, Codein)

VMAD010f

Kokain

VMAD010g

Crack, Freebase

VMAD010h

Amphetamine

VMAD010i

MDMA und verwandte Stoffe (Ecstasy)

VMAD010j

andere Stimulantien (z.B. Khat)

VMAD010k

Barbiturate

VMAD010l

Benzodiazepine

VMAD010m

andere Schlaf- und Beruhigungsmittel

VMAD010n

LSD

VMAD010o

andere Halluzinogene

VMAD010p

flüchtige Stoffe (z.B. Lösungsmittel)

VMAD010q

Cannabis

VMAD010r

Tabak

VMAD010s

andere Substanz(en), bitte zusätzlich Frage QMAD011 beantworten

QMAD011

Um welche Substanz(en) handelt es sich?

VMAD011

.....

VMAD010t

pathologisches Spielen

VMAD010u

Essstörungen

VMAD010v

andere(s) suchtähnliche(s) Problem(e), bitte zusätzlich Frage QMAD012 beantworten

QMAD012

Um welche(s) suchtähnliche(n) Problem(e) handelt es sich?

VMAD012

.....

QMAD020



**Welche Substanzen haben Sie in den letzten 30 Tagen vor dem Austritt konsumiert bzw. welche suchtähnlichen Verhaltensweisen sind in den letzten 30 Tagen aufgetreten?**

*Erfasst sowohl problematische als auch unproblematische Konsummuster oder suchtähnliche Verhaltensweisen, z.B. auch einmaligen Konsum.*

mehrere Antworten möglich

VMAD020w

nicht bekannt

VMAD020x

keine

VMAD020a

Alkohol

VMAD020b

Cocktail (Heroin und Kokain)

VMAD020c

Heroin

VMAD020d

Methadon

VMAD020e

andere Opiate (z.B. Morphin, Codein)

VMAD020f

Kokain

VMAD020g

Crack, Freebase

VMAD020h

Amphetamine

VMAD020i

MDMA und verwandte Stoffe (Ecstasy)

VMAD020j

andere Stimulantien (z.B. Khat)

VMAD020k

Barbiturate

VMAD020l

Benzodiazepine

VMAD020m

andere Schlaf- und Beruhigungsmittel

VMAD020n

LSD

VMAD020o

andere Halluzinogene

VMAD020p

flüchtige Stoffe (z.B. Lösungsmittel)

VMAD020q

Cannabis

VMAD020r

Tabak

VMAD020s

andere Substanz(en), bitte zusätzlich Frage QMAD021 beantworten



QMAD021

Um welche Substanz(en) handelt es sich?

VMAD021

.....

VMAD020t

pathologisches Spielen

VMAD020u

Essstörungen

VMAD020v

andere(s) suchtähnliche(s) Problem(e), bitte zusätzlich Frage QMAD022 beantworten



QMAD022

Um welche(s) suchtähnliche(n) Problem(e) handelt es sich?

VMAD022

.....

Bitte Rückseite beachten




QMAD030  **Haben Sie in den letzten 30 Tagen vor dem Austritt eine illegale Substanz injiziert?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAD030 -1  nicht bekannt

- 1  ja  
2  nein

QZAO010  **Welches Konsumziel streben Sie hinsichtlich der Hauptproblemsubstanz beim Austritt an?**

*Die Hauptproblemsubstanz ist diejenige, die beim Eintritt definiert wurde.*

① *nur eine Antwort möglich*


VZAO010 -1  nicht bekannt

- 1  definitive Abstinenz  
2  zeitlich begrenzte Abstinenz  
3  kontrollierter Konsum  
4  keine Beschränkung beabsichtigt  
5  bis jetzt nicht festgelegt  
6  andere, *bitte zusätzlich Frage QZA0011 beantworten*

QZAO011 **Um was für ein Konsumziel handelt es sich?**

VZAO011

## ADMINISTRATIVE SCHLUSSANGABEN

QMAD040  **Aus welcher Quelle stammen die Angaben des Austrittsfragebogens vorwiegend?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAD040 1  Angaben des/der Klienten/Klientin  
2  Angaben der behandelnden Person

QMAD050  **Austrittsfragebogen abgeschlossen?**

① *nur eine Antwort möglich*

VMAD050 1  ja  
2  nein